



CENTRIFUGEUSE SAPCENTRIFUGE



Mode d'emploi Gebruiksaanwijzingen

AVERTISSEMENT GENERAUX ET DE SECURITE

LIRE ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS DE CE MODE D'EMPLOI AVANT TOUTE UTILISATION DE L'APPAREIL

- Après avoir ôté l'emballage, contrôler que l'appareil est en bon état.
- En cas de doute, ne pas utiliser l'appareil et s'adresser exclusivement à un personnel qualifié.
- Ne pas laisser le sac en plastique entourant le produit à portée des enfants, risques d'étouffement.
- En cas d'incompatibilité entre la prise et la fiche de l'appareil, une prise de type adéquat doit être installée par un personnel qualifié. Toute utilisation d'adaptateurs, de prises multiples ou de rallonges est déconseillée. Toutefois, si leur utilisation est indispensable, ces derniers doivent être conformes aux normes de sécurité en vigueur et respecter la limite de puissance indiquée sur l'adaptateur et/ou la rallonge.
- Les modèles avec mise à la terre doivent exclusivement être branchés à une prise de courant équipée d'une mise à la terre conforme aux normes en vigueur sur la sécurité électrique.
- En cas de panne ou de dysfonctionnement, s'adresser exclusivement au service après-vente agréé.
- Cet appareil est exclusivement destiné à l'usage pour lequel il a été conçu. Tout autre usage doit être considéré comme impropre et potentiellement dangereux. Le constructeur décline toute responsabilité en cas de dommages dérivant d'une utilisation impropre, incorrecte ou déraisonnable, ou de réparations effectuées par un personnel non qualifié.
Nous vous conseillons en particulier de vous conformer aux normes essentielles de sécurité suivantes:
- Ne pas toucher l'appareil avec des mains mouillées ou humides.
- Ne pas utiliser l'appareil avec les pieds nus ou mouillés.
- Ne pas débrancher la fiche de la prise de courant en tirant sur le cordon d'alimentation.
- Ne pas laisser l'appareil exposé aux agents atmosphériques (pluie, soleil, gel, etc.)
- Ne pas laisser l'appareil à portée des enfants ou des personnes handicapées sans surveillance.
- Débrancher la fiche de la prise secteur lorsque l'appareil n'est pas

utilisé.

- Ne pas laisser l'appareil allumé inutilement pour éviter tout risque d'accident.
- Ne pas plonger l'appareil dans l'eau.
- Si le cordon est abîmé, le faire remplacer immédiatement par un personnel qualifié.
- Avant de procéder à toute opération de nettoyage ou d'entretien, débrancher l'appareil du réseau d'alimentation électrique en retirant la fiche.
- En cas de panne ou de dysfonctionnement, éteindre l'appareil et ne pas tenter de le réparer. Pour toute réparation, s'adresser exclusivement aux services après-vente agréés en exigeant l'utilisation de pièces de rechange d'origine.

Toute négligence des ces prescriptions risque de compromettre la sécurité de l'appareil.

- Si le cordon est abîmé ou si l'appareil est en panne, débrancher l'appareil et s'adresser à un Centre de service après-vente agréé par le fabricant.

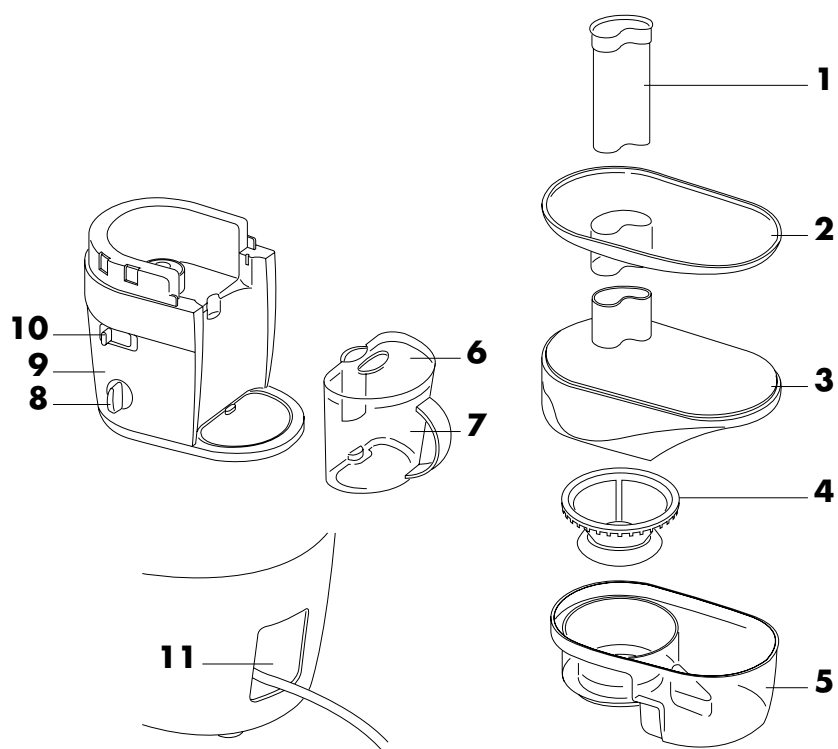
N'essayez sous aucun prétexte d'ouvrir ou de réparer l'appareil vous-même.

- Si l'appareil n'est pas utilisé, après avoir débranché la fiche de la prise de courant, il est recommandé de sectionner le cordon d'alimentation.
- L'appareil est équipé d'un dispositif de sécurité empêchant sa mise en marche si le couvercle n'est pas correctement positionné.
- Utilisez exclusivement les poussoirs fournis avec l'appareil pour introduire les aliments à émincer dans la cheminée du couvercle ; ne jamais se servir de ses mains ou d'un autre instrument !
- Utilisez exclusivement l'appareil pour préparer des aliments en quantités normales à usage domestique.
- Ne dépassez pas les quantités ni les temps indiqués dans le mode d'emploi.

N'utilisez JAMAIS d'aliments brûlants !

- Conserver soigneusement ce mode d'emploi pour toute consultation nécessaire.
- Les matériaux et les objets en contact avec les aliments sont conformes aux dispositions de la directive CEE 89/109.

FAITES CONNAISSANCE AVEC VOTRE CENTRIFUGEUSE



1. poussoir
2. trémie
3. couvercle
4. filtre
5. récupérateur de pulpe
6. couvercle pour pichet à jus
7. pichet à jus
8. bouton de réglage de la vitesse
9. bloc moteur
10. bouton de verrouillage
11. compartiment de rangement du cordon

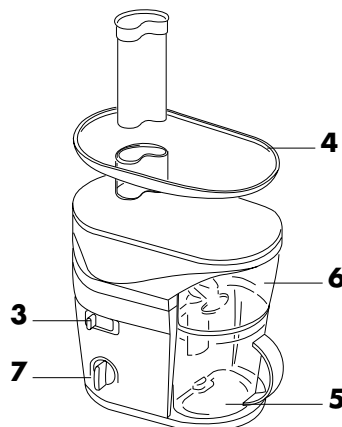
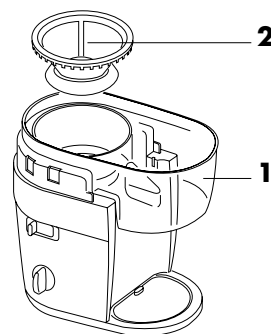
ASSEMBLAGE ET UTILISATION DE VOTRE CENTRIFUGEUSE

Préparation des ingrédients

- Ôtez les noyaux (prunes, pêches, cerises, etc.)
- Pelez les fruits et légumes à peau dure (melons, ananas, concombres, pommes de terre, etc.)
- Lavez simplement les fruits et légumes à peau tendre ou tout autre type d'ingrédients (pommes, poires, carottes, radis, laitue, choux, persil, épinards, raisins, fraises, céleri, etc.)

Assemblage et utilisation

- 1 Positionnez le récupérateur de pulpe (1).
- 2 Placez le filtre à l'intérieur du récupérateur de pulpe (2).
- 3 Mettez le couvercle en place et exercez une forte pression verticale sur le tube d'alimentation. Faites ensuite coulisser le bouton de verrouillage (3) afin de verrouiller le couvercle. La centrifugeuse ne peut fonctionner si le couvercle n'est pas verrouillé.
- 4 Positionnez la trémie sur le couvercle (4).
- 5 Rangez l'excès de cordon à l'intérieur du compartiment à l'arrière de la centrifugeuse.
- 6 Placez le pichet à jus sous l'orifice d'écoulement (5). Le séparateur de mousse situé dans le pichet garantit un jus sans aucune mousse (6).
- 7 Coupez les ingrédients en morceaux suffisamment petits pour pouvoir être introduits dans le tube d'alimentation.
- 8 Mettez en marche (7) et faites



pression sur les ingrédients à l'aide du poussoir. Sélectionnez la vitesse 1 pour les ingrédients à chair tendre, et la vitesse 2 pour les ingrédients à chair ferme.

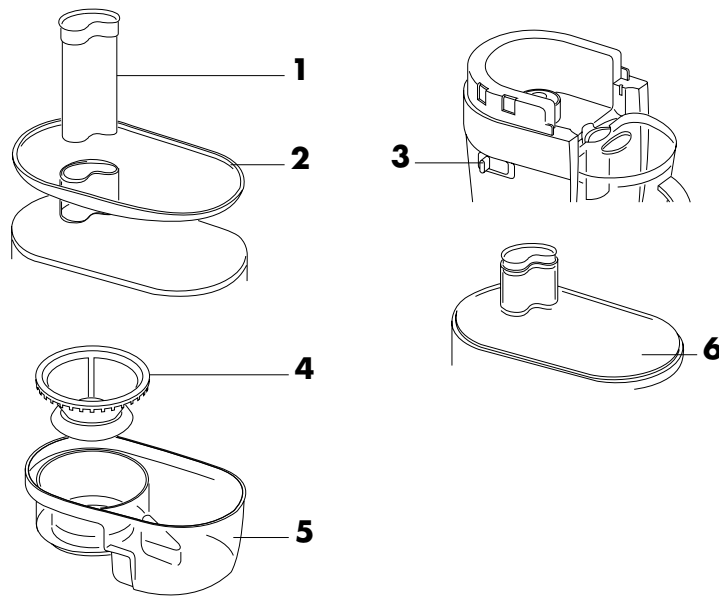
- Certains ingrédients à chair particulièrement ferme sont susceptibles de ralentir votre centrifugeuse, voire de la bloquer. Dans ce cas, éteignez l'appareil et dégagez le filtre.
- Éteignez l'appareil et videz régulièrement le récupérateur de pulpe durant l'utilisation. Débranchez toujours l'appareil après utilisation.

CONSEILS

- Introduisez lentement les ingrédients à chair tendre afin d'en exprimer le plus de jus possible.
- Les vitamines s'altèrent rapidement - buvez le jus dès qu'il est prêt pour bénéficier d'une teneur maximale en vitamines.
- Si vous devez conserver le jus préparé pendant quelques heures, mettez-le au réfrigérateur. Il se conservera mieux si vous y ajoutez quelques gouttes de jus de citron.
- La peau des agrumes donne un jus amer si elle est centrifugée. Utilisez un presse-agrume pour tous vos jus d'agrumes.
- En principe, 3 verres de 23 cl de jus par jour sont suffisants.
- Pour les enfants, diluez le jus dans la même quantité d'eau.
- Les jus produits à partir de légumes de couleur vert foncé (brocoli, épinards, etc.) ou rouge foncé (betterave, choux rouge, etc.) ont une saveur extrêmement forte. Il est toujours préférable de les diluer.
- Les jus de fruits étant riches en fructose (sucre de fruit), il est déconseillé aux personnes diabétiques ou souffrant d'hypoglycémie d'en boire de grandes quantités.
- Ne mélangez pas les jus de fruits et les jus de légumes (pommes et carottes exceptées) – risque de symptômes douloureux d'aérophagie ou de ballonnements.

DÉMONTAGE DE VOTRE CENTRIFUGEUSE

- 1 Débranchez l'appareil.
- 2 Retirez le poussoir (1) et la trémie (2).
- 3 Libérez le couvercle en faisant coulisser le bouton de verrouillage en position initiale (3). Retirez le couvercle.
- 4 Retirez le filtre (4).
- 5 Retirez le récupérateur de pulpe (5).
- 6 Retirez le pichet à jus.



NETTOYAGE

- Débranchez votre centrifugeuse avant de la nettoyer.
- Si le filtre est trop serré et qu'il est impossible de le retirer, attendez quelques minutes afin qu'il se détende.
- Nous déconseillons de laver les éléments de cet appareil au lave-vaisselle.
- Certains aliments, comme par ex. la carotte, colorent le plastique. Pour éliminer cette coloration, frottez la surface avec un chiffon imbibé d'huile végétale.

Bloc moteur

- Essuyez avec un chiffon humide et séchez.

Récupérateur de pulpe, filtre, couvercle, poussoir, trémie

- Lavez et séchez.

Remarque: La trémie peut être rangée retournée sur la centrifugeuse (6).

SERVICE APRES-VENTE

- Pour des raisons de sécurité, tout cordon endommagé doit être remplacé par le service après-vente agréé.

En cas de réparation veuillez contacter le centre après-vente ci-dessous après avoir lu les conditions de garantie.

CAMPI'TECH
Rue de Namur 87
6041 GOSSELIES
Tél. 071 359028
Fax 071 345096



CONDITIONS DE GARANTIE



CENTRIFUGEUSE QJE60

Garantie de 3 ans à partir de la date d'achat.

Veuillez garder le ticket de caisse comme preuve d'achat.

Avant d'être expédiés, tous nos produits sont soumis à un contrôle final rigoureux portant sur l'état des matériaux utilisés, la qualité de fabrication et le fonctionnement. Durant une période de garantie de 3 ans, nous procédons gratuitement à la réparation des défauts (réparation ou remplacement des éléments défectueux), à condition ces défauts ne soient pas dus à une utilisation incorrecte (chute, immersion dans l'eau, utilisation erronée, etc.) Toute intervention de tiers ou toute modification technique apportée au produit annuleront le droit de garantie, en particulier le remplacement de l'appareil à la suite de défauts dus à des interventions de quelque type que ce soit.

La durée de garantie est de 36 mois et ne pourra être prolongée ni renouvelée à la suite d'une intervention.

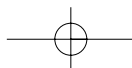
Durant la période de garantie, les appareils défectueux peuvent être expédiés gratuitement à l'adresse du centre d'assistance indiqué au verso. L'appareil vous sera restitué réparé ou remplacé sans aucun frais. Une fois la période de garantie écoulée, il est néanmoins possible d'expédier votre appareil à l'adresse indiquée pour réparation. Toute intervention effectuée après la période de garantie sera facturée.

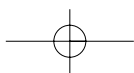
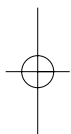
Cette garantie ne limite pas vos droits légaux.

Pour toute demande de réparation, expédiez le produit dans son emballage d'origine, notre société déclinant toute responsabilité en cas de dommage dû à un emballage incorrect du produit.

En cas de recours à l'assistance technique, veuillez découper ce coupon du certificat de garantie et le coller sur le colis après l'avoir complété.

Après avoir procédé à la réparation ou au remplacement, l'appareil vous sera rendu le plus rapidement possible.





04/2004

VEUILLEZ DÉCOUPER CE COUPON ET LE JOINDRE A L'APPAREIL

CERTIFICAT DE GARANTIE



EXPÉDITEUR: complétez les champs en majuscules

Nom

Prénom

Rue

Ville

A horizontal number line with 11 equal intervals, labeled from 0 to 10.

N° de téléphone et indicatif

[illegible]

APPAREIL : CENTRIFUGEUSE QJE60

Signature de l'acheteur

GARANTIE DE 3 ANS À PARTIR DE LA DATE D'ACHAT

Pour être couvert par la garantie, il est indispensable de joindre la carte de garantie du produit défectueux ainsi que, si possible, une description détaillée du problème. Les certificats de garantie envoyés dans un second temps ne seront pas pris en considération.

DESCRIPTION DU DÉFAUT :

Revendeur :

Date de l'achat :

